

Olemasolev normikirje Sierras:

NORM.KOOD1 aAUTORI REG. NORM.KOOD2 kKONVERTEERITUD

NORM.NÄHTAM. ----

MARC Leader #####nz a22#####n 4500

y 008 980104|n|adnnaabn || |a|

y 040 ErRR|best|cErRR|dErTUR

y 043 |cee

a 100 1 Luik, Viivi,|d1946-

b 400 1 Luika, Vivi

c 500 1 Луйк, Вийви,|d1946-

n 670 Eesti kirjanike leksikon, 2000; Kes on kes? Eesti 2000;

<http://www.viiviluik.ee/>

n 680 |iEesti luuletaja, prosaist, lastekirjanik ja esseist.

y 901 ELNET 2014 Tiiu

y 950 NAO Kressa|pNAO triin 2001-09 (667,680)|pNAO pille
2009-06(+500,667,680)

y 951 |kyokod terje|cyoval silja

Kirje täiendamine:

1. Lisatakse (automaatselt) kirjesse kontrollnumber väljale 001

y 001 a11132450

2. Lisatakse raamatukogu tunnus väljale 003

y 003 ErRR

3. VIAFi andmevahetus - normikirjet rikastatakse teiste riikide nimekujudega

Andmed võetakse:

1. 100 - Preferred Forms
2. 400 - Alternate Name Forms (lisame need nimed, mis on erinevate riikide kataloogidest tulnud, s.t. esialgu jätame ära ISNI ja Wikidata variandid)

400 1 _ \$a Luiková, Viivi, \$d 1946-|5organisatsiooni/rk. Kood (kordame välja nii palju kui vaja)

- Võtame ainult nende riikide erinevad nimekujud: USA (LC), GER (DNB), LV (LNB, NLL) - nimekiri võib täieneda
- Samasugust nimekuju ei korda (peab arvestama põhitähte)
- Kui nimevormis on eesnimest märgitud ainul täht, siis seda vormi ei võta (nt. 400 _ 1 \$aLuik, V. (alamväljal ja on peale koma üksik täht)
- ~~Alamväli |b asendatakse komaga~~
- Alamväli |d ette kirjutatakse koma kui seda seal pole
- Ei võta neid nimekujusid, mis sisaldavad alamvälja |b (nt. 400 _ 1 \$aLuik \$bV.)
- Pseudonüümid - tuleb kontrollida meie baasis ka välja 500 - kas on selline nimekuju olemas või pole.
- 400 indikaatorid - kui on sarnased nimekujud, siis võrdleme kumba indikaatorit on rohkem ja valime selle.

- Hieroglüfidega variante ei võta (mõtlemine siin ka heebrea, araabia keelt ; vahemikus UTF...)
- Kui on väli 046, siis lisada kirjesse (alamväljad F ja G)
- Kui meil 100 alamväljal |d on sünni ja surmadaatum (4 numbrit kriips ja 4 numbrit), siis 400 olevaid daatumeid kaasa ei võta
- Kui meil 100 alamvälja |d pole. VIAFis 100 peal on, siis tahame kindlasti väljale 046.
- Kui meil 100 alamväljal |d on ainult sünnidaatum ja ViAFis on ka surmadaatum, siis lisame selle kirjesse 046|g ja väljale 100|d. Olemasolev 100 sünnidaatumiga tõsta väljale 400.

4. Normikirjesse lisatakse väljale 024 identifikaatorid

y 024 7 000000055106575|2isni

y 024 8 |0<http://viaf.org/viaf/14837497>

y 024 8 |0<https://www.wikidata.org/wiki/Q299334>

Kas peaks lisama ka LC?

Kas võtame BNF (Idref)?

Täiendatud kirje:

NORM.KOOD1 aAUTORI REG. NORM.KOOD2 kKONVERTEERITUD

NORM.NÄHTAM. ----

MARC Leader #####nz a22#####n 4500

y 001 a11132450

y 003 ErRR

y 008 980104|n|adnnaabn || |a|

y 024 7 000000055106575|2isni

y 024 8 |0<http://viaf.org/viaf/14837497>

y 024 8 |0<https://www.wikidata.org/wiki/Q299334>

y 040 ErRR|best|cErRR|dErTUR

y 043 |cee

=375 \\\\$afemale\$22 - mida teeme meie kirjes on eesti keeles

Mäppime eestikeelde ja \$2 kaasa ei võta

a 100 1 Luik, Viivi,|d1946- |0<http://viaf.org/viaf/14837497>

b 400 1 Luika, Vivi

400 1 Luik, Viivi,|d1946- <- peab võtma 100 pealt ja lisama ühe uue 400

c 500 1 Луйк, Вийви,|d1946-

n 670 Eesti kirjanike leksikon, 2000; Kes on kes? Eesti 2000;

<http://www.viiviluik.ee/>

n 680 |iEesti luuletaja, prosaist, lastekirjanik ja esseist.

y 901 ELNET 2014 Tiiu - sellele väljale UUS kood ja täiendused? NT.

VIAF2022-01-31 vmt.

y 950 NAO Kressa|pNAO triin 2001-09 (667,680)|pNAO pille
2009-06(+500,667,680)

y 951 |kyokod terve|cyoval silja

Küsimus: Mõne riigi eelistatud nimevormis pole daatumit märgitud. Kas peab kirjutama, et lisatakse nimi kui on erinevus alamväljal ja ? Aga kui on vastupidi?